



说明书材质要求:105g铜版纸	说明书成品尺寸: 148x210mm
第一: 专色用6级防晒油墨+CMYK油墨要求: 1. PANTONE137C专色油墨(专色用6级防晒油墨): 如果自己配色,油墨配比为: 洒联中黄(防晒)2000g 洒联金红(防晒)225g 2. C色油墨: 洒联天蓝墨 3. M色油墨: 洒联金红墨 4. Y色油墨: pantone123C专色油墨 5. K色油墨: 洒联黑墨	第二: 特别注意: 1. 印刷时看样请参考我司提供的实物样品颜色。不得偏色 2. 137C的专色不得参考C=0, M=35, Y=90, K=0对应的四色 色谱颜色来看样印刷 Pantone 137C C=0,M=100,Y=100,K=0 C=83,M=52,Y=0,K=0 Black (五色印刷)
折叠方式: 骑马钉	备注:

特别注意：此页内容不印刷

INGCO

Aspirator Blower

EN Aspirator Blower



**AB8008 UAB8008 AB8008-6
AB8008S AB8008-8 AB8008P**



SCAN FOR VIDEO



INGCO Global



INGCO Global



Los símbolos del manual de instrucciones y la etiqueta de la herramienta

	Doble aislamiento para protección adicional.
	Lea el manual de instrucciones antes de usar.
	Conformidad CE.
	Utilice gafas de seguridad, protección auditiva y mascarilla antipolvo.
	Los productos eléctricos de desecho no deben desecharse con la basura doméstica. Por favor, recicle en las instalaciones correspondientes. Consulte con su autoridad local o minorista para obtener consejos de reciclaje.
	Alerta de seguridad. Utilice únicamente los accesorios admitidos por el fabricante.

INSTRUCCIÓN DE SEGURIDAD

¡Advertencia! Lee todas las instrucciones. Si no sigue todas las instrucciones que se enumeran a continuación, puede provocar una descarga eléctrica, un incendio y / o lesiones graves. El término "herramienta eléctrica" en todas las advertencias enumeradas a continuación se refiere a su herramienta eléctrica operada por la red (con cable) o herramienta eléctrica operada por batería (inalámbrica). GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES.

1) Entrenamiento

- _ Lea atentamente las instrucciones. Familiarícese con los controles y el uso adecuado de la máquina.
- _ No permita nunca que los niños utilicen la máquina.
- _ Nunca permita que personas no familiarizadas con estas instrucciones utilicen la máquina. Las regulaciones locales pueden restringir la edad del operador.
- _ No utilice nunca la máquina cuando haya personas cerca, especialmente niños o mascotas.
- _ El operador o usuario es responsable de los accidentes o peligros que sufran otras personas o su propiedad.

2) Preparación

- _ Durante el funcionamiento de la máquina, utilice siempre calzado fuerte y pantalones largos.
- _ No use ropa holgada ni joyas que puedan entrar en la entrada de aire. Mantenga el cabello largo alejado de las entradas de aire.
- _ Use gafas protectoras mientras opera
- _ Para evitar la irritación del polvo, se recomienda el uso de una mascarilla
- _ Antes de usar, verifique el suministro y el cable de extensión para detectar signos de daño o envejecimiento.
- No utilice la máquina si el cable está dañado o gastado.
- _ Nunca opere la máquina con protectores o escudos defectuosos, o sin dispositivos de seguridad,
- por ejemplo, un recolector de escombros en su lugar.
- _ Utilice únicamente un cable alargador resistente a la intemperie equipado con un acoplador según IEC 60320-2-3.

3) Operación

- _ Dirija siempre el cable hacia la parte trasera, lejos de la máquina.
- _ Si un cable se daña durante el uso, desconecte el cable de alimentación de la red inmediatamente. NO TOQUE EL CABLE ANTES DE DESCONECTAR EL SUMINISTRO.
- _ No transporte la máquina por el cable.
- _ Desconectar la máquina de la red
- Siempre que salga de la máquina.
- Befroe despejando un bloqueo.
- Antes de cortar, limpiar o trabajar en la máquina.
- Si la máquina comienza a vibrar de forma anormal.

- Utilice la máquina únicamente a la luz del día o con buena luz artificial.

-No se exceda y mantenga el equilibrio en todo momento.

-Asegúrese siempre de pisar pendientes.

-Camine, nunca corra.

-Mantenga todas las entradas de aire de refrigeración limpias de residuos.

-Nunca sople escombros en dirección a los transeúntes.

-Recomendación de operar la máquina solo en horas razonables, no temprano en la mañana o tarde en la noche cuando en la noche cuando las personas pueden ser molestadas

- Recomendación de utilizar rastrillos y escobas para aflojar los escombros antes de soplar / aspirar.

- Recomendación para humedecer ligeramente las superficies en condiciones polvorientas o utilizar el accesorio mister.

- Recomendación para usar la extensión de boquilla de soplador completo para que la corriente de aire pueda trabajar cerca del suelo

4) Mantenimiento y almacenamiento

- Mantenga todas las tuercas, pernos y tornillos apretados para asegurarse de que la máquina esté en condiciones seguras de trabajo.
- Compruebe con frecuencia si el colector de residuos está desgastado o deteriorado.
- Reemplazar piezas gastadas o dañadas.
- Utilice solo repuestos y accesorios originales.
- Almacene la máquina solo en un lugar seco.

Recomendaciones:

- para conectar la máquina solo a un circuito de alimentación protegido por un dispositivo de corriente residual (RCD) con una corriente de disparo de no más de 30 mA para máquinas alimentadas por la red.
- evitar el uso de la máquina en condiciones meteorológicas adversas, especialmente cuando existe riesgo de rayo.

Los cables de suministro no deben ser más livianos que:

- si está aislado con caucho, cable flexible con revestimiento de caucho resistente ordinario (designación de código H05 RN-F)
- si está aislado con cloruro de polivinilo, cordón flexible revestido con cloruro de polivinilo ordinario (designación de código H05 VV-F)

Otra información para un uso correcto y seguro

- Al utilizar aparatos eléctricos, para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y / o lesiones a las personas, se deben seguir las precauciones básicas de seguridad, incluidas las siguientes:
 - Lea todas las instrucciones detenidamente, incluso si está familiarizado con el aparato.
 - En el caso de un accesorio tipo Y, si el cable de alimentación está dañado, el fabricante, su agente de servicio o personas calificadas de manera similar pueden reemplazarlo para evitar un peligro.
 - Para protegerse contra el riesgo de descarga eléctrica, NO SUMERJA el aparato, el cable o el enchufe en agua u otros líquidos.
 - Para limpiar, limpie el exterior con un paño húmedo.
 - Es necesaria una estrecha supervisión cuando se utiliza cualquier aparato cerca de niños. Nunca deje un aparato desatendido cuando esté en uso.
 - Apague y retire el enchufe de la toma de corriente cuando no esté en uso antes de montar o desmontar piezas, limpiar o realizar cualquier mantenimiento del aparato. Nunca tire del cable mientras lo desenchufa del tomacorriente.
 - No opere el aparato si está dañado de alguna manera. Devuelva el aparato completo a su centro de servicio autorizado más cercano para su examen, reparación eléctrica, reparación mecánica o ajustes para evitar cualquier peligro.
 - El uso de aditamentos o accesorios no recomendados o vendidos por este fabricante de electrodomésticos puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.
 - No deje que el cable cuelgue del borde de una mesa, mostrador o toque superficies calientes.
 - Evite tocar superficies calientes, use manijas y perillas.
 - No opere ni coloque ninguna parte de este aparato sobre o cerca de superficies calientes (como quemadores de gas o eléctricos o en un horno caliente).
 - No abuse del cable, nunca transporte el aparato por el cable ni tire de él para desconectarlo de la toma de corriente; en su lugar, tome el enchufe y tire para desconectarlo.
 - Cuando utilice un cable de extensión con su electrodoméstico, asegúrese de que el cable de extensión esté correctamente cableado y calificado para su uso.
 - Este producto está diseñado para uso doméstico únicamente.
 - No intente reparar el aparato usted mismo; en su lugar, llévelo a su centro de servicio autorizado o de propiedad del fabricante para su reparación.
- ¡Advertencia! El ventilador continúa girando después de que el motor se apaga
- Trabajos de mantenimiento y limpieza en el aparato solo con el motor parado y el enchufe de red desconectado

- No bloquee la abertura o la entrada del ventilador. El bloqueo de la abertura del ventilador provocará un aumento anormal de la velocidad de rotación del motor y podría dañar las paletas de la sección interior de la unidad o causar lesiones. El motor también podría sobrecalentarse y provocar un incendio.

- No recoja cenizas de cigarrillos aún humeantes, virutas de metales recién cortados, tornillos, clavos y similares.

• Uso previsto

• Su soplador ha sido diseñado para uso en interiores y jardines para aplicaciones de soplado y limpieza, así como para succión ligera.

• Símbolos de advertencia



Lea el manual de operación y siga todas las advertencias e instrucciones de seguridad.



Desconecte y retire el enchufe de la red antes de realizar tareas de limpieza o mantenimiento.



No utilice su sierra en condiciones de humedad ni la exponga a la lluvia.



Desconecte el enchufe de la red si el cable se daña o se enreda



Always wear eye protection.



Utilice siempre protección para los oídos.



Beware of falling objects.



No toque el ventilador. Las púas continuarán girando durante un breve período de tiempo después de apagarse..



Keep bystanders away.



La conformidad cumple con los estándares relevantes de Europa.



Significado de cubo de basura con ruedas tachado:
No deseche los aparatos eléctricos como residuos municipales sin clasificar, utilice instalaciones de recogida independientes.

Seguridad Eléctrica



Esta herramienta tiene doble aislamiento; por lo tanto, no se requiere un cable de tierra. Compruebe siempre que la fuente de alimentación se corresponda con la tensión indicada en la placa de características.

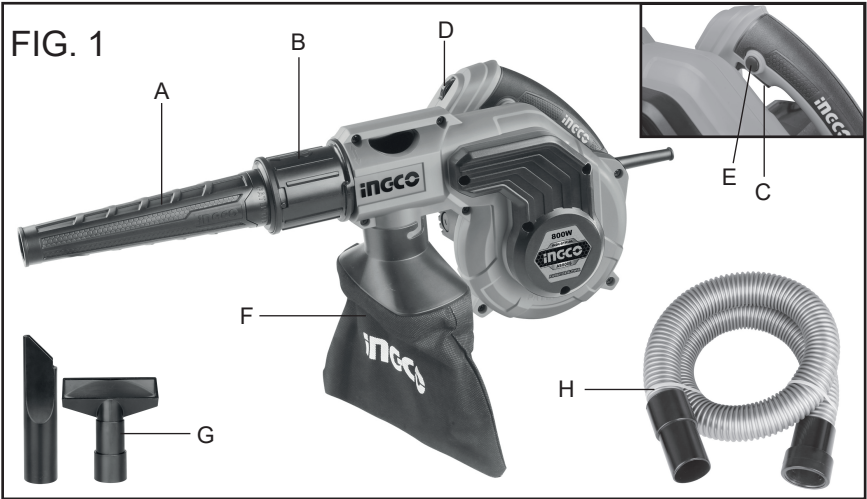
DATOS TÉCNICOS

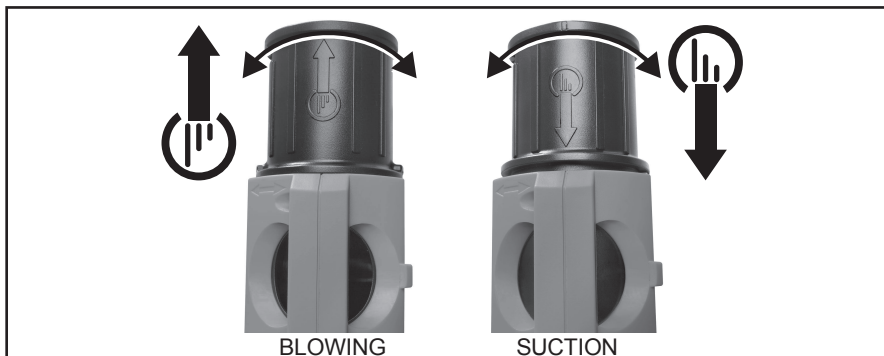
Modelo:	AB8008	AB8008-6 (ISRAEL Plug)	AB8008-8 (BS Plug)	AB8008S (SAA Plug)	AB8008P	UAB8008
Voltaje nominal::	220-240V~					110-120V~
Frecuencia:	50/60Hz				60Hz	50/60Hz
Potencia de entrada:	800W					800W
Sin velocidad de carga:	0-15000/min					0-15000/min
Tasa de soplado:	0-4.5m³/min					0-4.5m³/min
Clase de aislamiento:	□					□

DESCRIPCIÓN (FIG.1)

⚠ ADVERTENCIA: Nunca modifique la herramienta eléctrica ni ninguna de sus partes. Podrían producirse daños o lesiones personales.

A. Boquilla B. Puerto explosivoC. Interruptor de gatillo D. Perilla de velocidad variable
E.Botón de bloqueo F. Bolsa para el polvo G. Boquillas de succión H. Tubo flexible





USO PREVISTO

Su soplador / aspiradora AB8008 ha sido diseñado para aplicaciones de soplado y limpieza, así como para succión ligera.

NO lo use en condiciones de humedad o en presencia de líquidos o gases inflamables. Este soplador / aspiradora es una herramienta eléctrica profesional. NO permita que los niños entren en contacto con la herramienta. Se requiere supervisión cuando operadores sin experiencia usan esta herramienta.

MONTAJE Y AJUSTES

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de lesiones, apague la unidad y desconecte la herramienta de la fuente de alimentación antes de instalar y quitar accesorios, antes de realizar cualquier ajuste o quitar / instalar accesorios o aditamentos. Una puesta en marcha accidental puede provocar lesiones.

ADVERTENCIA: Antes del montaje y ajuste, siempre desenchufe la herramienta.

OPERACIÓN

ADVERTENCIA: Observe siempre las instrucciones de seguridad y las regulaciones aplicables. ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de lesiones, apague la unidad y desconecte la herramienta de la fuente de alimentación antes de instalar y quitar accesorios, antes de realizar cualquier ajuste o quitar / instalar accesorios o aditamentos. Una puesta en marcha accidental puede provocar lesiones.

Operación del soplador (fi g. 1, 2)

- Para encender su soplador, presione el interruptor (C). Para detener su soplador, suelte el interruptor.
- Ajuste la perilla de velocidad variable (D) para diferentes requisitos de velocidad.
- Cuando se requiera un funcionamiento continuo, primero presione el interruptor y luego el botón de bloqueo (E) y suelte para desactivar el bloqueo, oprima y suelte el interruptor.
- ADVERTENCIA: El funcionamiento continuo de la máquina no debe exceder los 30 minutos.

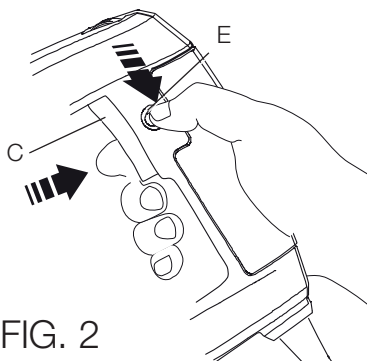


FIG. 2

MANTENIMIENTO

⚠ WARNING: Para reducir el riesgo de lesiones, apague la unidad y desconecte la herramienta de la fuente de alimentación antes de instalar y quitar accesorios, antes de realizar cualquier ajuste o quitar / instalar accesorios o aditamentos. Una puesta en marcha accidental puede provocar lesiones.

Su herramienta eléctrica INGCÓ ha sido diseñada para funcionar durante un largo período de tiempo con un mantenimiento mínimo. El funcionamiento satisfactorio continuo depende del cuidado adecuado de la herramienta y la limpieza regular.

Reemplazo de las escobillas de carbón (fi g. 3)

Utilice un destornillador para quitar la tapa del portaescobillas.

Saque el cepillo de carbón gastado, inserte el nuevo y asegure la tapa de sujeción del cepillo.

ADVERTENCIA: Retire y revise las escobillas de carbón con regularidad. Reemplácelos cuando se desgasten hasta la marca límite.



Lubricación

Su herramienta eléctrica no requiere lubricación adicional.

Limpieza

Limpie regularmente las ranuras de ventilación de su herramienta con un cepillo suave o un paño seco. Limpie periódicamente la carcasa del motor con un paño húmedo. No use ningún limpiador abrasivo o a base de solvente.

ADVERTENCIA: Sople la suciedad y el polvo de la carcasa principal con aire seco tan a menudo como la suciedad se acumule dentro y alrededor de las salidas de aire. Use protección ocular aprobada y mascarilla contra el polvo aprobada al realizar este procedimiento.

ADVERTENCIA: Nunca use solventes u otros químicos fuertes para limpiar las partes no metálicas de la herramienta. Estos productos químicos pueden debilitar los materiales utilizados en estas piezas. Utilice un paño humedecido únicamente con agua y jabón suave. No deje que ningún líquido entre en la herramienta; nunca sumerja ninguna parte de la herramienta en un líquido.

Refacción

Asegurar la **SEGURIDAD** y **FIABILIDAD** del producto, reparaciones, mantenimiento y ajuste

(incluida la inspección y el reemplazo de las escobillas) deben ser realizadas por centros de servicio autorizados u otro personal de servicio calificado, siempre utilizando piezas de repuesto idénticas.

Accesorios

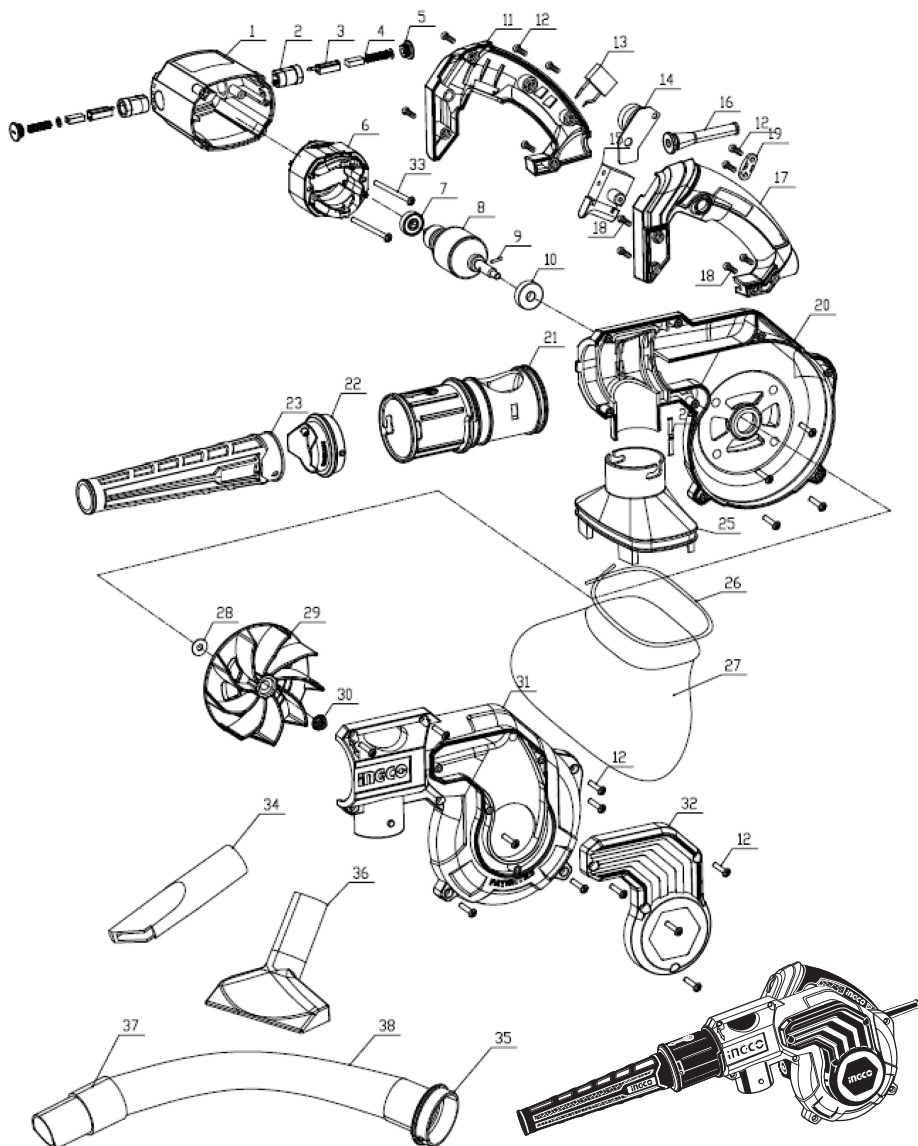
ADVERTENCIA: Dado que los accesorios, distintos de los ofrecidos por INGCÓ, no han sido probados con este producto, el uso de dichos accesorios con esta herramienta podría ser peligroso. Para reducir el riesgo de lesiones, solo se deben usar los accesorios recomendados por INGCÓ con este producto.

Los accesorios recomendados para usar con su herramienta están disponibles a un costo adicional en su distribuidor local o centro de servicio autorizado.

ingco

EXPLODED VIEW

AB8008,UAB8008,AB8008-6,AB8008-8,AB8008S,AB8008P



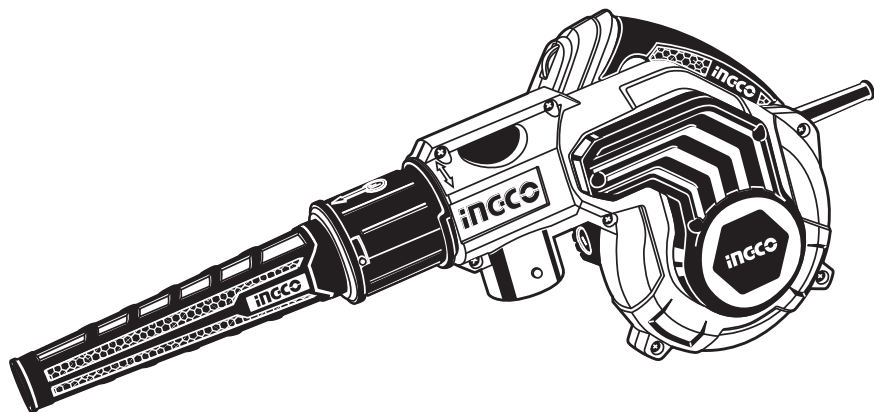


SPARE PART LIST

AB8008,UAB8008,AB8008-6,AB8008-8,AB8008S,AB8008P

NO.	Parte Descripción	Qty	NO.	Parte Descripción	Qty
1	Tubo de cepillo	1	20	Capucha derecha	1
2	Tubo de cepillo	2	21	Transformación de conductos de aire	1
3	Portaescobillas	2	22	Conexión del conducto de aire	1
4	Cepillar	2	23	Ducto de aire	1
5	Cubierta de cepillo	2	24	Leaf spring	1
6	Estator	1	25	Conexión de bolsa de polvo	1
7	Cojinete	1	26	Corbata	1
8	Rotor	1	27	Bolsa de polvo	1
9	Rodillo	1	28	Arandera	1
10	Cojinete	1	29	Admirador	1
11	Mango derecho	1	30	Neto	1
12	Tornillo	18	31	Capucha izquierda	1
13	Condensador	1	32	Cubierta de la capucha	1
14	Ajustar el interruptor de velocidad	1	33	Tornillo	2
15	Interruptor	1	34	Salida de polvo tipo I	1
16	Armadura de cuerda	1	35	Conector de la manguera	1
17	Manija izquierda	1	36	Salida de polvo tipo T	1
18	Tornillo	4	37	conector de salida de polvo	1
19	Abrazadera de cable	1	38	Tubo corrugado	1

ingco



www.ingco.com
MADE IN CHINA
0920.V05

INGCO TOOLS CO.,LIMITED
No.45 Songbei Road,Suzhou
Industrial Park,China.

AB8008 UAB8008 AB8008S AB8008-6 AB8008-8 AB8008P